

SOCIALINĖS ANTROPOLOGIJOS IR ETNOLOGIJOS STUDIJOS

---

LIETUVOS

23(32)

2023

**ETNOLOGIJA**

LITHUANIAN ETHNOLOGY

---

STUDIES IN SOCIAL ANTHROPOLOGY AND ETHNOLOGY

LIETUVOS ISTORIJOS INSTITUTAS  
LITHUANIAN INSTITUTE OF HISTORY

VILNIUS 2023

## REDAKTORIŲ KOLEGIJA / EDITORIAL BOARD

Vida Savoniakaitė (vyriausioji redaktorė / Editor-in-Chief)  
*Lietuvos istorijos institutas / Lithuanian Institute of History, Vilnius, Lithuania*

Auksuolė Čepaitienė  
*Lietuvos istorijos institutas / Lithuanian Institute of History, Vilnius, Lithuania*

Vytis Čiubrinskas  
*Vytauto Didžiojo universitetas / Vytautas Magnus University, Kaunas, Lithuania*

Jonathan Friedman  
*Kalifornijos universitetas / University of California, San Diego, USA*

Anna Gomóła  
*Silezijos universitetas Katowicuose / University of Silesia in Katowice, Poland*

Chris Hann  
*Maxo Plancko socialinės antropologijos institutas / Max Planck Institute for Social Anthropology, Halle / Saale, Germany*

Neringa Klumbytė  
*Majamio universitetas / Miami University, Ohio, USA*

Ulrich Kockel  
*Aukštumų ir salų universitetas / University of the Highlands and Islands, Kirkwall, UK*

Adam Jonathan Kuper  
*Londono ekonomikos mokykla / London School of Economics, UK*

Orvar Löfgren  
*Lundo universitetas / Lund University, Sweden*

Jonas Mardosa  
*Vytauto Didžiojo universitetas / Vytautas Magnus University, Kaunas, Lithuania*

Frederico Delgado Rosa  
*NOVA universitetas Lisabonoje / NOVA University Lisbon, Portugal*

Žilvytis Šaknys  
*Lietuvos istorijos institutas / Lithuanian Institute of History, Vilnius, Lithuania*

## REDAKTORIŲ KOLEGIJOS SEKRETORĖ / EDITORIAL ASSISTANT

Danguolė Svidinskaitė  
*Lietuvos istorijos institutas / Lithuanian Institute of History, Vilnius, Lithuania*

Leidyklos adresas / Address of the Publisher:

Lietuvos istorijos institutas  
Tilto g. 17, LT-01101 Vilnius  
<[www.istorija.lt](http://www.istorija.lt)>

Redaktorių kolegijos kontaktai / Editorial inquiries:  
El. paštas / E-mail: [etnolog@istorija.lt](mailto:etnolog@istorija.lt)

Žurnalas registruotas / The Journal is indexed in:  
European Reference Index for the Humanities (ERIH)  
EBSCO Publishing: Academic Search Complete, Academic Search Ultimate,  
Energy and Power Source, SocINDEX with Full Text, Sociology Source Ultimate  
Modern Language Association (MLA) International Bibliography

Leidybą finansavo Lietuvos mokslo taryba pagal Valstybinę lituanistinių tyrimų ir sklaidos 2016–2024 metų programą (Sutartis Nr. S- LIP-22-43)

## TURINYS / CONTENTS

<b>Pratarmė</b> ( <i>Vida Savoniakaitė</i> ) .....	5
<b>Editorial</b> ( <i>Vida Savoniakaitė</i> ) .....	9

### **Teminis skyrius: Vilniui – 700 metų / Special Section: Vilnius – 700 Years**

*Carlo Cubero*

Cinematic Affects in War: The Visual Anthropology of Mantas Kvedaravičius .....	13
Kinematografiniai afektai kare: Manto Kvedaravičiaus vizualinė antropologija. Santrauka .....	24

*Anna Gomóla*

How to Explore Vilnius? To Know and to See: Proposals by Kirkor (1856) and Bułhak (1936) .....	26
Kaip pažinti Vilnių? Žinoti ir pamatyti: Kirkoro (1856) ir Bułhako (1936) vadovai. Santrauka .....	45

*Neringa Klumbytė*

Rožytė – Vilniaus legenda: laisvė, mados estetika ir mistika Vidutės Gumbytės Vilniaus istorijoje .....	47
Rožytė as a Vilnius Legend: Freedom, Fashion Aesthetics, and Secrecy in Vidutė Gumbytė's Vilnius Story. Summary .....	78

*Žilvytis Šaknys*

Vilniaus krašto lietuvių jaunimo laisvalaikio atvejis (1920–1939): spaudos publikacijų ir etnografinių lauko tyrimų dermė .....	80
Lithuanian Youth Leisure Time Case Studies from the Vilnius Region (1920–1939): The Harmony of Press Publications and Ethnographic Field Research. Summary .....	105

*Rasa Paukštytė-Šaknienė*

Vilniečių Kūčių valgiai: ar išliko tradicija XXI a. mieste? .....	108
Vilnius-dwellers' <i>Kūčių</i> Dishes: Does this Tradition Still Exist in the 21st-Century City? Summary .....	134

### **Straipsniai / Articles**

*Rolandas Kregždys*

<i>Sovijaus mito</i> faktografijos genezė – etnologinis diskursas .....	138
Factographic Motifs of the Myth of Sovius: An Ethnological Approach. Summary .....	168

<i>Daiva Vaitkevičienė</i>	
Rožės liga ir jos užkalbėjimas Musteikoje: žvilgsnis iš etnomedicinės, mitologinės ir socialinės perspektyvos .....	171
The Disease of Erysipelas and its Treatment by Charming in the Village of Musteika: A Glance from Ethnomedical, Mythological and Social Perspectives. Summary .....	191

<i>Akvilė Sadauskienė</i>	
Apmąstant pasaką: nuo asmenybės iki šiuolaikinės visuomenės etnografiniame tyrime .....	194
Rethinking Folktales: From the Personality to Modern Society in Ethnographic Research. Summary .....	215

<i>Ernesta Dambrauskaitė</i>	
„Diena be nuotykių“: kasdienybės laiko tvarkymas vidutiniame Lietuvos miestelyje .....	218
‘An Uneventful Day’: Everyday Time Planning in a Medium-Sized Lithuanian Town. Summary .....	240

## **Knygų recenzijos / Book Reviews**

Neringa Klumbytė. Authoritarian Laughter: Political Humor and Soviet Dystopia in Lithuania ( <i>Gediminas Lankauskas</i> ) .....	243
Ieva Jusionytė. Slenkstis: pavojai ir pagalba JAV–Meksikos pasienyje ( <i>Darius Daukšas</i> ) .....	247
Rima Praspaliauskiene. Enveloped Lives: Caring and Relating in Lithuanian Health Care ( <i>Jolanta Kuznecovienė, Eimantas Peičius</i> ) .....	249
Lietuvių-karaimų kalbų žodynas. A. Špakovska (sud.) ( <i>Šarūnas Rinkevičius</i> ) .....	253
Galina Miškinienė. The Kitab of Ivan Lutskevich: A Monument of Lithuanian Tatar Culture ( <i>Egdūnas Račius</i> ) .....	256
Klaipėdos krašto konditerijos atradimai. Kepiniai ( <i>Jurgita Senulienė</i> ) .....	259

## **In Memoriam**

Jonathan Hill (1954–2023) ( <i>Vytis Čiubrinskas</i> ) .....	263
Elijus Juvencijus Morkūnas (1945–2023) ( <i>Inga Levickaitė-Vaškevičienė</i> ) .....	265

# In Memoriam



JONATHAN HILL  
(1954–2023)

Š. m. birželio 24 d. netekome profesoriaus Jonathano Hillo (Pietų Iliojaus universiteto Antropologijos, politikos mokslų ir sociologijos institutas).

Prisiminsime šį iškilų antropologą, mūsų žurnalo redakcinės kolegijos narį kaip daug davusį Lietuvos antropologijai tiek studijų, tiek ir tyrimų plėtros srityse. Jis buvo prie Vytauto Didžiojo universiteto Socialinės antropologijos magistro studijų programos ištakų. Kai 2002 m. laimėjęs Fulbright stažuotę JAV ją atlikau Pietų Iliojaus universitete, profesoriaus patarimai brandinant idėją įkurti Lietuvoje sociokultūrinės antropologijos studijas buvo neįkainojami. 2004 m. ši idėja buvo įgyvendinta VDU atidarius tokių studijų programą.

Tolesnio glaudaus bendradarbiavimo su prof. Hillu rezultatas – Pietų Iliojaus antropologijos magistro studijų sertifikato „Intercultural Understanding“ modulis, kuris jau trylika metų (nuo 2010 m.) veikia

VDU socialinės antropologijos programoje. Šis Amerikos universiteto suteikiamas studijų sertifikatas (išduodamas kartu su VDU magistro diplomu) atvėrė kelius vizituojantiems profesoriams – antropologijos profesionalams – iš prestižinių Vakarų universitetų dėstyti sociokultūrinės antropologijos kursus mūsų studentams. Keturis atskirus šios programos kursus yra dėstęs ir pats profesorius, beveik kasmet atvykdamas į Kauną (nuo 2009 m.) ir tapdamas oficialiu VDU vizituojančiu dėstytoju. Jis yra vadovavęs magistriniams darbams, nuolatos konsultavo doktorantus, rengė viešus tiriamuosius seminarus apie savo lauko tyrimus tarp Amazonės žemupio čiabuvių bei metodologinius seminarus taikant identiteto ir galios sąveikos paradigmas.

Prof. Hillas entuziastingai palaikė pastangas sukurti bendrą penkių Baltijos šalių universitetų antropologijos doktorantūrą (*Baltic Anthropology Graduate School*).

2014 m. gavus JAV antropologijos rėmimo fondo Wenner-Gren paramą, 2015–2018 m. buvo organizuojamas tarptautinės doktorantų konferencijos, seminarai ir mokyklos. Tikėtasi, kad tai peraugs į nuolatinę programą. Šiam darbui vadovavo iškilūs antropologijos profesionalai, tarp jų ir profesorius – oficialus šią doktorantūrą rėmusio konsorciumo atstovas nuo Pietų Ilinojaus universiteto kartu su Mančesterio ir Kopenhagos universitetų atstovais.

Prof. Hillas buvo žurnalų *American Anthropologist* (1989–1993) bei *Identities: Global Studies in Culture and Power* (2001–2009) redaktorius ir šia patirtimi, taip pat profesinėmis žiniomis, dalijosi tapęs žurnalo *Lietuvos etnologija: socialinės antropologijos ir etnologijos studijos* redakcinės kolegijos nariu (nuo 2018 m.).

Profesorius labai džiaugėsi, kad Lietuvoje atsirado pirmoji VDU antropologijos programos absolvenčių įsteigta taikomosios antropologijos NVO „Anthropos“ ir su malonumu dalyvavo jos 2018 m. konferencijoje. Jis ir pats prisidėjo prie sociokul-

tūrinės antropologijos sklaidos Lietuvoje surengdamas du tiriamuosius seminarus Lietuvos istorijos institute: 2009 m. skirtą jo atliktiems etmuzikologiniams tyrimams Amazonėje ir 2013 m. – skirtą politinei antropologijai. Tais pačiais metais jis vedė tiriamąjį seminarą Vilniaus universiteto Archeologijos katedroje apie archeologinės antropologijos taikymą atliekant tyrimus Pietų Amerikos čiabuvių teritorijose.

Visada prisiminsime Jonathano Hillo nuoširdumą, nepaprastai geranorišką kolegialumą ir niekada neskaičiuotą laiką, skirtą studentams konsultuoti. Buvo nepaprastai malonu kartu su juo dirbti organizuojant dviejų *Amerikos Antropologų Asociacijos* konferencijų (Vašingtone 2017 ir Baltimorėje 2021) bei dviejų *Europos socialinių antropologų asociacijos* konferencijų (Stokholme 2018 ir Lisabonoje 2020) sekcijas, o pastaruoju metu – rengiant bendrą knygą.

Prisiminsime profesorių kaip vieną iš mūsų – puikiai supratusį antropologijos mokslo reikmę ir rėmusį jo puoselėjimą Lietuvoje.

Vytis Čiubrinskas  
Vytauto Didžiojo universitetas